Decreto federale Disegno sul credito complessivo per la realizzazione e il finanziamento di un corridoio da quattro metri sulle tratte di accesso alla NFTA lungo l'asse del San Gottardo

del ...

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,

visto l'articolo 167 della Costituzione federale¹; visto l'articolo 5 della legge del  $\dots$  ² sul corridoio da quattro metri; visto il messaggio del Consiglio federale del 22 maggio 2013³,

decreta:

## Art. 1

<sup>1</sup> Per la costruzione di un corridoio da quattro metri sulle tratte di accesso alla NFTA lungo l'asse del San Gottardo è approvato un credito complessivo di 940 milioni di franchi (stato dei prezzi e del progetto 2012, senza rincaro né imposta sul valore aggiunto).

<sup>2</sup> Il credito complessivo è suddiviso nei seguenti crediti d'impegno:

a. misure in Svizzera

710 milioni;

b. misure in Italia

230 milioni.

## Art. 2

Il Consiglio federale gestisce il credito complessivo. Può in particolare:

- a. adeguare il credito complessivo al rincaro comprovato e all'imposta sul valore aggiunto;
- b. effettuare spostamenti esigui tra i crediti d'impegno.

## Art. 3

- <sup>1</sup> Il presente decreto non sottostà a referendum.
- <sup>2</sup> Entra in vigore contemporaneamente alla legge del ... sul corridoio da quattro metri.

2013-1005 3243

<sup>1</sup> RS 101

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> RS ...; FF **2013** 3241

<sup>3</sup> FF **2013** 3185

Credito complessivo per la realizzazione e il finanziamento di un corridoio da quattro metri sulle tratte di accesso alla NFTA lungo l'asse del San Gottardo. DF